# **Dahira SOP NABY France**

**WASSILATUL MÛNA** 

**ALLAHU HASBI** 

**FANADJINÂ** 

وَسِيلَةُ الْمُنَى

للهُ حَسْبي

نَجِنا



Cheikh Seyidil Hadj Malick SY (1855-1922) رضی الله عنه





Tableau phonétique	e arabe	page 3
Suratul Fatiha		page 4
Salatul Fatihi		page 5
Maqçadu Tayssir		page 6
Wassilatul Mûna :		page 10
Allâhu HASBI :		page 47
Allâhu HASBI : Buur YALLAH :		page 52
Fanadjina:		
Yây sunu borom :		page 64











# TABLEAU PHONETIQUE ARABE

7	خ	7 /	3	ت	٣	-	\$
Dal	Kha	На	Jim	Tha	Та	Ba	Alif
٢	ض	ص	ش	3	3	5	<b>.</b>
<u>T</u> a	<u>D</u> ad	Çad	Shin	Sin	Zay	Ra	<u>Z</u> al
7	3	ک	ق	9	غ	8	
Mim	Lam	Kaf	Qaf	Fa	Ghain	'Ain	Dha
ي	9	0	Ċ				
Ya	Waw	Heu	Nun				











# غَيْرِ الْمَغْضُوبِ عَلَيْمٌ وَلَا الضَّالِّينَ

























## **MAQCADU TAYSSIR**

بِسْم اللهِ الرَّحَانِ الرَّحِيم

Bismillahir rahmânir rahîmi

اللهم إني نويث أن أتقرّب إليك

Allahumma inni nawaytu an ataqaraba ilayka

بِتِلَاوَةِ هَاذَ الدُّعَاءِ الْمُبَارَكِ

Bitilawati heûzad duâ-il mubâraki

نِتَّةِ التَّعَيُّدِ لِلَّهِ تَعَالَمُ

## Binniyyatit ta'abudi lillahi ta'ala













وَبِنِيَّةِ التَّحَصُّنِ بِهَا

Wa biniyyatit tahaççuni biheû

وبنية جميع مالها

Wa biniyyati jamî'i mâlaheû

مِنَ الْخَوَاصِ وَالْكَرَامَةِ

Minal khawâççi wal karâmati

هَدِيَّةً ثَوَاجًا لِسَيِّدِ الوُجُودِ وَعَلَم الشُّهُودِ

Heudiyyatan thawâbuheû li sayyidil wujûdi wa 'alamish shuhûdi













# سَيّدِنَا مُحَمّدٍ صَلَّ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلّم

Sayyidinâ Muhammadin çallal Lahu 'alayhi wa sallam

نِيَابَةً عَنْ وسِيلَتِي إِلَى رَبِّي الشَّيْخِ أَحْمَدَ التِّجَّانِي

Niyâbatan 'an wwasîlati ilâ rabbish Shaykhi Ahmadat tidjany

رَضِيَ اللهُ عَنْهُ وَأَرْضَاهُ وَعَنَّا بِهِ عَامِينَ

Radiyal Lahu 'anhu wa ardâhu wa 'anna bihi âmîn

يَارَبُ يَسِّرُ وَلَا تُعَسِّرُ لِي

Ya rabbi yassir walâ tu'assir lî













تَمِمْ وَسَهِلْ عَلَى أَمْرِ عَسِير

Tammim wa sahhil 'alayya kulla amrin 'assîrin

Bismillahir rahmânir rahîmi

وَصَلَّ اللَّهُ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ

Wa çallal Lahu 'alâ sayyidina wa mawlâna muhammadin

Wa 'alâ alihi wa çahbihi wa sallama tasliman

















(TAISSIR)

**POUR NOUS SUIVRE CLIQUEZ SUR CES LOGOS** 













https://sopnabyfrance.com/contact@sopnabyfrance.com



# الْحَمْدُ لِلّهِ ذِي التّسِيرِ يَااللّهُ الْحَمْدُ لِلّهِ ذِي التّسِيرِ يَااللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللل

## Alhamdulillahi zît taysîri Yâllahu Nadhmad darârî lahu Yâllahu Yâllahu

يَااللهُ صَلَّ صَلَّاةً لِلَّانَةِ عَلَى الْمُضْطَفَى يَااللهُ يَااللهُ يَااللهُ يَااللهُ يَااللهُ يَااللهُ يَااللهُ يَااللهُ

Yâllahu çalli çalâtan lantiheû alaheû Sallim 'alâl muç<u>t</u>afa Yâllahu Yâllahu











Ta 'âdalâ çalawâtil khâççatil hukamâ Ahlil mahabbati ahlil Lahi Yâllahu



Çalli çalâtan wa taslîman 'alâ qamarin Min nûrihi khuliqal akwânu Yâllahu













SOP NABY FRANCE

Lawlam yaluh fîfad<u>â</u>-il kawni tal 'atuhu Tabqâl barîyyatu fîdh dhalmâ-i Yâllahu

Nûrun minan nûri qad awda'tahu hikamân Tafîdu faydan 'alâl akhlâqi Yâllahu













SOP NABY FRANCE

Nûrun ahâta bihil anwâru hâjibatan 'Anil haqîqati kullal khalqi Yâllahu

Nûrun mûbînun atân nûral mubîna li-ir Shâdil 'ibâdi jamî'an rabbi Yâllahu

















# Mâ fîl bariyyati man lam tasqihi karaman Min nûrihi rabbanâ Yâllahu Yâllahu

ضَهُ اللَّهِ نُورُ اللَّهِ

# Haqîqatul kawni 'aynuz zâti tal'atuheû Ifâdatul lahi nûrul Lahi Yâllahu













# عَلَيْهِ صَلَاةً لَا انْتَهَاءً كَا

# Çalli 'alayhi çalâtan lântiheû akamâ Lâlil kamâlin tihâ Yâllahû Yâllahu

Çalli 'alayhi çalâtan salliman abadan 'Adda kamâ lâ tihi hibbika Yâllahu















Çalli alayhi çalâtan rabbi kâmilatan 'Adda ihâtati 'ilmil Lahi Yâllahu



Ighfirli ummatihi warham bi ummatihi Wâstur laheû wâjburanheû rabbi Yâllahu













# رَحْمَانُ يَارَحِيمُ يَامَا

Yâllahu Rahmânu yâ Rahîmu yâ Mâlikul Qudûsu yâ Mû-eminus Salâmu Yâllahu



Yâ Mutakabbiru yâ Jabbâru Khâliqu yâ Muheuyminul Bâri-ul Ghaffâru Yâllahu













'Azîzu Qahheûru yâ wâ lîl Muçawwiru yâ Wahheûbu Razzâqu yâ Fattâhu Yâllahu



'Alîmu yâ Qâbi<u>d</u>ul Bâsi<u>t</u>u yâ Hakamul Mu'izzu yâ Khâfidur Râfi'u Yâllahu













Muzillu yâ 'Adlu yâ Samî'u Wâsi'u yâ Baçîru Bâ'ithu yâ Latîfu Yâllahu



Rabbi Muqaddimu Mughnî yâ Mu-akhiru yâ Ghaniyyu Yâllahu yâ Khabîru Yâllahu













Matînu yâ Wâjidul Waliyyu Rabbiya yâ Hamîdu Yâllahu yâ 'Aliyyu Yâllahu



Halîmu yâ Haqqu yâ Wakîlu Mâjidu yâ Ghafûru yâ Hayyu yâ Qayyûmu Yâllahu













SOP NABY FRANCE

Shakûru Jâmi'u yâ Majîdu Rabbiya yâ Kabîru ya Muqsitul 'Adhîmu Yâllahu

Qawiyyu Muhçil Mu'îdul Mubdi-uç Çamadul Muhyil Mumîtur Ra-ûful Barru Yâllahu













# Tawwâbu yâ Muta'âlil Wâhidul Ahadul Mâni'u yâ Dârru yâ Nâfi'u Yâllahu

Yâ Mâlikal Mulki Rabbi <u>Z</u>al Jalâli wal ik Râmish Shahîdul Badî'ul Heûdi Yâllahu













Yâ Nûru Muntaqimul Qâdiru Muqtadirul Mujîbu Yâllahu yâ Wadûdu Yâllahu



Yâ Awwalul Akhirul Karîmu Dhahiru yâ Raqîbu Bâtinu yâ Hasîbu Yâllahu













# نقِيتُ يَااللَّهُ يَاجَلِيلُ

Muqîtu Yâllahu yâ Jalîlu Rabbi wa yâ Hafîdhu Yâllahu yâ Hakîmu Yâllahu

صَبُورٌ يَارَبُّنَا يَااللَّهُ يَا

'Afuwwu yâ Wârithul Bâqir Rashîdu wayâ Çabûru yâ Rabbanâ Yâllahu Yâllahu













Bisirri heûzil asâmî çalliyyana 'alâ Sayyidinâl Hâmidil mahmûdi Yâllahu

Al fatihil mughlaqil khâtimi mâ sabaqal Musral mukal lami khayril khalqi Yâllahu













An naçiril haqqi bil haqqil jalı wa ila Çirâtikal mustaqîmil heûdi Yâllahu

Thumma 'alal âli haqqa qadrihi qadaran Miqdârihi 'inda kal 'adhimi Yâllahu













# Rabbun tabâraka aw rabbun taqaddasa aw Rabbun ta'ala 'uluwwan rabbi Yâllahu



'Abdun zalîlun faqîrun khâshi'un wajilun Zû jaza'in âsifun Yâllahu Yâllahu













# مَدُّ الْنَدَا رَحَ

Ilayka maddal yadâ rajâ-a maghfiratin Heublî musâ mahatan Yâllahu Yâllahu



Tamawwajal bahru bahruz zanbi yâ thiqatî Wa innanî rabbi khiftul gharqa Yâllahu













Wamâs safînatu turjâ ghayra rahmatikal 'Uzmal 'amimati kullal khalqi Yâllahu

Ashkû ilâllahi hâjan laysa yarfa 'uheû Siwâka yâ rabbanâ Yâllahu Yâllahu













Heulmin muzîlin bimâ qad kâna yûriduhu Rabbul 'ibâdi 'alayhim rabbi Yâllahu



Wa nâfizun hâkimun fînâ irâdatuhu Kamâ yashâ-u wa jallal-lahu Yâllahu













# حَنْ وَالِدِينَا وِالشَّيُوخَ

Wa sâmihan wâlidînâ wash shuyûkha wa man Qad waladû wazawil islâmi Yâllahu



Çalli Çalâtan tunajjînâ biheû abadan Jamî'al euhwâli wal âfâti Yâllahu













Çalli çalâtan biheû taqdîlanâ abadan Jamî'a hâjâtinâ Yâllahu Yâllahu



Çalli çalâtan biheû rabbî tutahhirunâ Min jumlatis sayyi-âti rabbi Yâllahu













Çalli çalâtan biheû rabbiya tarfa'unâ A'lâ minad darajâti rabbi Yâllahu



Çalli çalâtan biheû rabbî tuballighunâ Ajalla aqçâ minal ghâyâti Yâllahu













# ت في الْخَيْرَاتِ -

Yâllahu yâ rabbi fil khayrâti jumlatiheû 'Indal mamâti wa ba'dal fawti Yâllahu

Balligh ilâsh shâfi'il 'âlî amânatanâ Çalâtana ma'aheû taslîmu Yâllahu













# الْهَادِي الصَّ

Çalli wa sallim 'alal heûdîç çamîmi kamâ Tardâ wa yardâhu yâ rahmânu Yâllahu

Çalli wa sallim 'alan nûril muhîti 'alâ Kullil mukawwani kanzil khalqi Yâllahu













Çalli 'ala rahmatid dârayni sayyidinâ Rûhil wujûdi wa sirriz zâti Yâllahu

'Alal mukhâtabi wâsjud waqtarib karaman Çalli wa sallim salâman rabbi Yâllahu













# لَوْجِكَ الْمَحْفُوظِ الْأَشْرَف

Çalli 'alâ lawhikal mahfûzil ashrafi min Kullil khalâ-iqi yâ rahmânu Yâllahu

Tilkal amânatu takfî man takûnu lahu Muballighan ya-e-manul îçâla Yâllahu















# Lâ Tahrimannâ ilâhîl yawma rû-e-yatahu Falâ yakhîbanna man yarjûka Yâllahu

مَنْ لَمْ يَكُنْ يَلْقَهُ عَدًا يَنَلْ وَجَلَا مَنْ لَمْ يَكُنْ يَلْقَهُ عَدًا يَنَلْ وَجَلَا مَنْ لَمْ يَكُنْ مَاللَّهُ هَاذَا الكَسِيرُ أَتَى لِلْجَبْرِ يَااللَّهُ هَاذَا الكَسِيرُ أَتَى لِلْجَبْرِ يَااللَّهُ

# Man lam yakun yalqahu ghadan yanal wajalan Heû<u>z</u>âl kasîru atâ liljabri Yâllahu













SOP NABY FRANCE

Wakun lanâ rabbî fî kullil umuri faman Yakun kazâlika yalqal yusra Yâllahu



Çalli çalâtan biheû rabbî tu'alliluna Bihawdihi rabbanâ Yâllahu Yâllahu













SOP NABY FRANCE

Çalli çalâtan wa taslîman zarâ 'itaran 'Alal habîbi wa âlil hibbi Yâllahu

Çalli 'alal badri mâ-ammal hajîju ilâ Ziyâratir rawdi yâ rahmânu Yâllahu















Faj'al ilâhiyâ yâ rabbî qaçîdatanâ Wasîlatan lilmunâ Yâllahu Yâllahu



A'uzu billahi min khawfil anâ mi wamin Ridân 'anin nafsi heummir rizqi Yâllahu













Wa raddinî bil qadâ rabbî muçab biranî 'Alâ balâ-ikâ yâ rahmânu Yâllahu



Mûzi 'anî shukramâ awlaytanî ni'aman Jalla thanâ uka yâ rahmânu Yâllahu













SOP NABY FRANCE

# الثَّنَا عَلَىٰكَ أَنْتَ

Lâ uhçiyanna thanâ 'alayka anta kamâ Rabbî 'alan nafsi qad athnayta Yâllahu

Fâghfir lanâ waliman min bayninâ nasabun Min jiheutit tîni aw fîd dîni Yâllahu

















Çalli 'ala sâjidin qablal warâ fa'alâ Bisab'imi-ati 'âmin rabbi Yâllahu































Allâhu hasbî lidîni hasbiyal Lâhu Limâ ilayhi ihtimâmi hasbiyal Lâhu

Likulli baghin 'alaynâ dâ iman abadan Kazâ liman yahsudûnî hasbiyal Lâhu











Allâhu hasbi liman bissu-i kâda bina Kazâka inda mamâti hasbiyal Lâhu

Wa 'inda mas-alatîl fil qabri zâ faraqin Limaq taraftu zunûban hasbiyal Lâhu













Wa 'inda mâ nuçibal mîzânu ma'dilatan Narjû nabiyyal huda qul hasbiyal Lâhu

Allâhu hasbi izâ muddaç çirâtu 'ala Matni jaheunnama maddan hasbiyal Lâhu













Allâhu hasbiya lâ rabban siwâhu lahu Tawakkulî wa iyâbî hasbiyal Lâhu



Ya rabbi çalli 'alâl mukhtari min mudarin Fî haqihi qultu haqqân hasbiyal Lâhu















# Kamâ tuçalli 'ala alin çahâbatihi Mâ qâla 'abdun munîbun hasbiyal Lâhu













# **BUUR YALLAH**

BUUR YALLA GNU NGUI LAY GNÂN, NGUA DIEGUEUL GNU SUGNUY TOGN, RAKHASS KHOL YI BAMU SET TABBAL SI AY LEER

BUUR YALLA GNU NGUI LAY GNÂN, NDIEGUEUL NGUEUREUM SUTUREU TAY AK EULLEUK FUGNU DIEUM SI BARKI TAYSIIR

GNUN KHEET WI AMNA GNU SHANCE MUHAMMADU LAMIN SUNU SHANCE
AMUL MOROM AMUL MASS NABI DI MUKHTAR

MAWLÂYA ÇALLI WA SALLIM DA IMAN ABADAN ALÂ HABII BIKA KHAYRIL KHALQI KULLIHIMI

WA ÇALLII YAN YÂ ILÂ HII WAJ ZII YAN ABADAN ANNA MUHAMMADANA MUKHTÂRI FIL HIDAMII

BILLAHI BEUSS DANA GNEUW NGUA GUEN KEUR GUA NGUA MOOM BAYI NDIABOT GUA NGUA DIUR BAMEL DILA KHÂR













# BAMEL LA NGUII KHAMUL NDAY, BAMELA NGUI KHAMUL BÂY, SA DIEUF DIU BÂKH LA LAY FAY SAP KHOL DI CONTAN

NII REK BA ALDIANA MBA, NII REK BA KAWSARA MBA, NI REK BA GUISS SHEIKHUNA AHMADAT TIDIANII

NII REK BA ALDIANA MBA, NII REK BA KAWSARA MBA, NI REK BA GUISS EL HAJI MALICK MU WAN GNU YÂLLAHU

ATMIM LANÂ NURA NÂ WAGHFIR DIARA IMANÂ TAHDII HAWA IDIANÂ YÂ WÂSSI GHA RUHAMII

IGHFIR LII UMMATI HII WAR HAMBI UMMATIHII WASSTUR LÂHÂ WAJBUURÂN GHARABI YÂLLAHU





























Fanajjina yâ khâliqash shaytâni Min kaydihi wa salabil imâni

Wa jawratis sultani wal jîrâni Yâ rabbanâ walafhatin nîrâni













Wa kulli mu'dilin 'anit tâ 'âti Yâ rabbanâ faqdi lanâl hâjâti

کاءِدِ وَکَا

Wa sharri kulli hâsidin wa hâsidah Wa kaydi kulli kâ-idin wa kâ-idah













Wa mufsidin bid dîni wal qirâ-ah Yâ rabbanâ wa mûjibish shaqâwah



Wa thiqtu bil Lâhi wa bil kitâbi Wa bin nabiyyil muçtafal awwâbi













Ad'û bi bismil Lahi wal mathânî Wa âyatil kursiyyi zil ma'ânî



Wa sûratil ikhlaçi zît tamjîdi Wa fâza man mâta ma'at tawhîdi













Wa man da'â bizî 'alal yaqîni Yujab bimâ râma minal matîni



Mujîbu yâ Mujîbu yâ Mujîbu Faqbal du'â-a Wajilin qarîbu













Nas-alukat taslima bil qadâ-i Waç çabra war ridâ ladal balâ-i



Bil muçtafash shâfi'i kullal khalqi Thabit ilâhî mantiqî bil haqqi













Azkâ çalâtil Lâhi wat taslîmi 'Alal lazî bushshira bit tasnîmi



Wa âlihi wa çahbihil gharrâ-i Wat tâbi'îna thummal awliyâ-i















Yâ rabbanâ yâ mâlikal kawnayni Qinâ ilahîsh sharra fid dârayni



# Amâtanal lahu 'ala dinin nabî Wa hubbi shaykhinal imamit tayyibi













Amîna amînas tajib du'â anâ Walâ tukhayyib sayyidî rajâ-ana

Arjul amâna yawma lâ amânâ Ilâ liman ammanahu mawlâna













# YÂY SUÑU BOROOM

YÂY SUÑU BOROOM DO SUÑU MOROOM BÂL ÑU YÂ XAM NANGAY DEF SA JAM JEGUEULÑU

ALLÂHUMA ÇALLI ALÂ SAYYIDINA MUHAMMADIN WA SALLAMA TASLIMA

ZIARENA ABABACAR MU BÂX MÂ TALALKO SAMAY LOKHO TE NANKO MAYMA

ALLÂHUMA ÇALLI ALÂ SAYYIDINA MUHAMMADIN WA SALLAMA TASLIMA

MU MAYMA AY NGUEUNEL AKI MAQÂMA MA KHOL KO MU NIROK BADRUT TAMÂMA

ALLÂHUMA ÇALLI ALÂ SAYDINA MUHAMMADIN WA SALLAMA TASLIMA

USTURLANA BI SITRIKAL JAMIILI FI DIINI WA DUNYA BILÂ TAFSIILI













# ALLÂHUMA ÇALLI ALÂ SAYYIDINA **MUHAMMADIN WA SALLAMA TASLIMA**

MUMIIDU KULI AWLIYA RAHMANA ABBUL ABASSI AHMADA TIJANI

MUMIIDU KULI AWLIYA RAHMANA ABBUL ABASSI AHMADA TIJANI

WA ALIHI WA ÇAHBIHI MAMADU LAMINE MUHAMMADU LAMINE WA SALLAMA TASLIMA

**WA ALIHI WA ÇAHBIHI MAMADU LAMINE MUHAMMADU LAMINE WA SALLAMA TASLIMA** 

DA-AWTU RABBI RABBANÂ RAHMÂNA L'IMÂNA WAL L'ISLAMA WAL IHSÂNA

**ALLÂHUMA ÇALLI ALÂ SAYYIDINA MUHAMMADIN WA SALLAMA TASLIMA** 

ALLÂHUMA ÇALLI ALÂ SAYYIDINA **MUHAMMADIN WA SALLAMA TASLIMA** 

























